



Romunska se bo priključila kratkem Nemčiji in Italiji

Salzburgu se bodo vršili razgovori med Hitlerjem in romunskimi zastopniki, potem pa v Rimu med Mussolinijem in romunskimi zastopniki.

GROMNA KOLIČINA ROMUNSKEGA OLJA NA POTU V NEMČIJO

Bucharest, 25. jul. — Konferenca v Salzburgu med Nemčijo in Romunsko bo imela za posledico priključitev Romunske berbersko-rimskemu osišču. Nemčija bosta zastopala Hitler in zunanji minister von Ribbentrop, Romunsko po zunanji minister noiescu in premier Girgutu. Ta se danes odpeljala z vlada v Salzburg.

Salzburga bosta romunska opnika odpotovala v Rim na eno povabilo Mussolinija. V to ali nedeljo se bo vršila ferenca v Rimu ob navzočnosti Mussolinija in zunanjega ministra Ciana.

vedno vlada med diplomatiki radovednost, kako bosta er in Mussolini rešila bal-

Predsednik Roosevelt bo prepustil vodstvo kampanje podpredsedniškemu kandidatu

Washington. — Predsednik kampanja ne obeta biti preveč sevelt se je vrnil s svojega

in Hyde Parku, N. Y. v shington, da napravi s polje- skim tajnikom Wallaceem na- za bodočo predsedniško kam- jo. Roosevelt se je izjavil, bo porabil svoj prosti čas svojim domom in križare- in po reki Potomac. Tako bo ta vsa kampanja na pod- sedniškemu kandidatu Wal- em. O njem je pa znano, da- jako slab govornik, torej

Nemčija bo poklicala mrtve kot tožnike proti nim, ki so pahnili deželo v vojno

ichy, Francija. — Fašistična goska vlada pod načelstvom eka Petajna namerava obto- in soditi vse one, ki so za- in vojni in na dan obravna- do navzoči v duhu kot to- lji vsi padli vojniki. V radij- govoru je notranji mini- Marquet obtožil može, kate- matra krivim, da so napove- vojno Nemčiji in je zago- al francoski narod, da bodo ei kmalu sojeni. Izjava je odana v javnost kmalu za- ko so prišli v Marselju biv-

Nov grob
četrtke popoldne je premi- v Oaklawn sanatoriju, Men- O. Mihael Ceic, star 54 let. en je bil v selu Tomaševci, r Jaska, fara Mrzlo Polje. usča ženo in dve hčeri, ki so v opij ter brata Petra v Cleve- lu. Bil je član društva žum- ačka sloga št. 21 HBZ. Tru- bo ležalo v pogrebem zavo- A. Grdina in sinovi. Čas po- ba bo naznanjen pozneje.

Na počitnice
Mr. in Mrs. Brothers sta se ala na dvotedenske počitnice ew Orleans, La., ter od tam ampa, Florida. Pošljata le- pozdrave vsem prijateljem in ncem. Mrs. Brothers je hčer- Mr. in Mrs. Anton Stefančič 900 Rudyard Rd.

Pacifist Wheeler je proti obvezni vežbi

Washington, 25. jul. — Sena- tor Burton K. Wheeler iz Mon- tane se je danes izjavil, da je nameravana obvezna vojaška vežba korak k totalitarizmu in da bo to povzročilo vojno histerijo v deželi.

Njemu se je pridružil tudi se- nator Vandenberg iz Michigana, ki je rekel, da bo s tem uničena 150 letna tradicija o ameriški svobodi. Vandenberg je mnenja, naj bi se s tem počakalo toliko časa, da bi se videlo, če bi se pri- glasilo dovolj prostovoljcev in šele potem napravilo to kot ob- veznost. Obvezna vojaška vežba bo stala vlado okrog \$1,100,000,000.

Aktivna zadrugarca bolna

Zadrugarji so trdni ljudje in le redkokdaj zaide med nje bo- lezen. Toda ker ni v tem nih- če nedotakljiv, je segla bolezen tudi po priljubljeni Mrs. Fran- ces Novak iz Lucknow Ave., ki je hči dobro poznane Mrs. Fran- ces Skubic. Podvreči se je mo- rala operaciji v Huron Rd. bol- nišnici. Franca je v direktoriju Zadruge, članica ženskega odseka in agilna unijska urad- nica v svojem delu. Številni za- drugarji, direktorji, ženski od- sek, prijatelji in znanci ji želi- jo skorajšnjega okrevanja, ker njeno pridno roko se bo pogre- šalo povsod. Obiski so dovolje- ni med tednom od 7 do 8:30 zve- čer, ob nedeljah pa od 1 do 3 popoldne.

Ponesrečen izlet

Miss Mary Mlakar iz 1101 E. 76th St. se je podala zadnje ne- deljo s Slovensko žensko zvezo na izlet v Lemont, Ill. Tam je pa nenadoma zbolela na slepiču in primorana je bila ostati pri- dobrih sestrar franciskankah, ki so ji prav dobro stregle in ji po- lagale mrzle oblake. Dr. Zalar, ki je bil poklican, ji je toliko po- magal, da se je mogla vrniti z iz- letnicami nazaj v Cleveland. Ta- koj se je podala v Glenville bol- nišnico, kjer je srečno prestala operacijo. Prijateljce jo lahko obiščejo.

30 dnevnic

V soboto 27. junija se bo bra- la ob sedmih v cerkvi sv. Vida zadušnica za pokojno Margie Kamber ob priliki 30 dnevnic njene smrti. Sorodniki in prijatelji so prijazno vabljeni.

Poroka

V soboto ob devetih se bosta poročila v cerkvi sv. Vida Stella Petrinčič, hči Mr. in Mrs. John Petrinčič iz 1250 E. 58th St. in Geo. Betterley iz 1870 E. 81st St. Sorodniki in prijatelji so prija- zno vabljeni k sv. maši.

Nima nobene manire!

Včeraj je ta norec od toplome- ra zlezel na 95 stopinj ob treh popoldne. Na zrakoplovnem pri- stanu so ga pa komaj preposili, da ni šel na 100, ampak se je ustavil pri 97 stopinjah. Ob pe- tih popoldne je padel na 94 in da- nes zjutraj ob dveh je bil na 81. Za danes popoldne obljubujejo, da nam bodo poslali od zapada nekaj hladne sapice, ki jo imajo tam odveč. Bomo videli in čuti- li!

Pozdravi iz zapada

Mrs. Obolnar in hčerka Ag- nes, 902 E. 144th St. pošljata pozdrave vsem prijateljem in prijateljicam v Clevelandu. Ob- iskali sta Racine, Wis., Milwau- kee, in od tam se odpeljeta v Chicago, Lemont in Joliet, Ill.

Zed. države so ustavile izvoz železa in olja

Bo odleglo

Vremenski prerok obljubu- je, (toda ne garantira), da nam bo postal jutri dež, če bo- mo pridni. Kdor težko pre- naša vročino, naj samo pomi- sli, da je bilo leta 1885 v ne- kem kraju v Sibiriji 94 sto- pinj pod ničlo. Razume se, da to ni bilo v juliju. Tako pri- povedujejo, da je celo zmrz- nilo volčje tuljenje. Ko se je spomladi odhajalo, pa se je na- enkrat oglasilo to zavijanje volkov, da je bilo groza.

Papež je izgubil vse upanje za skorajšnji mir

Rim, 25. jul. — Papež Pij je izgubil vse upanje, da se bo do- seglo premirje med Anglijo ter Nemčijo in Italijo. To je mne- nje v Vatikanu potem, ko je An- glija zavrnila Hitlerjevo miro- vno ponudbo.

Po zadnjem Hitlerjevem govo- ru v parlamentu, ko je ponudil zadnje priliko Angliji, da se po- da, je Vatikan napravil več po- izvedb glede sprejema premirja. Toda vsi odgovori so bili negati- vni. Zato bo imel v kratkem pa- pež nagovor na ves katoliški svet s prošnjo, da se moli za mir, kot edino pot, ki je še odpr- ta za konec te vojne.

Izredna seja

V ponedeljek 29. julija ob 7:30 se bo vršila izredna seja podru- žnice št. 3 Slovenske moške zve- ze. Razpravljalo se bo glede piknika, ki ga priredijo vse podru- žnice na 4. avgusta v Barborto- nu, O. Članstvo je prošeno, da se v polnem številu udeleži seje in da se priklase za udeležbo na piknik.

Vile rojenice

Pri družini Mr. in Mrs. John Foye, 6618 Bliss Ave. so se ogle- sile prijazne vile rojenice in pri- nesle zelo hčerko. Mati in dete se nahajata v Polyclinic bolni- šnici. Srečna mamica je hči Mr. in Mrs. Anton in Ana Ljubi iz Bliss Ave. Naše čestitke!

Prijazen obisk

Včeraj nas je obiskala Mrs. Mary Smoltz-Lenič iz Eveleth Minn., ki je glavna nadzornica Slovenske ženske zveze. Prišla sta s soprogom na obisk k sva- ku, Mr. Charles Smoltz, 677 E. 92nd St. Minnesotčana pravita, da tam ne tarnajo tako, kadar Gorše iz poznane Goršetove dru- malno pritisne sonce, ki jim prav dobro dene po dolgi in hudi zi- mi. Prav lepa hvala za obisk.

Kako se bo vršila registracija novincev

Washington. — Ko bo kon- gres sprejel predlog za obvezno vojaško službo, bo vojni oddelek ameriške vlade takoj odredil po- trebne korake za registracijo fantov, ki bodo prvi vpoklicani. Za državo Ohio bo kvota naj- brže 20,000, za Cleveland pa od 2,000 do 3,500. Registracija in nabor se bo vršil na sledeči na- čin:

Predsednik bo razglasil in do- ločil dan registracije, ko se bodo morali vsi moški, v starosti od 21 do 31 let javiti na določenem prostoru za registracijo. Možje, v starosti od 18 do 21 leta in od 31 do 64 leta se bodo registrira- li pozneje, morda drugo leto.

V Washingtonu bodo imeli sli- čne karte, katere bodo zmešali v zabojni v uradniki, ki bodo imeli

2,000 JIH JE ŠLO V MORJE Z LADJO

London, 25. jul. — Vlada je danes izdala poročilo, da so Nemci potopili angleško ladjo Lancastria in francosko ladjo Meknes in da je pri tem utonilo najmanj 2,000 oseb, to je civili- stov, pomorščakov in vojakov.

Med utopljenimi je bilo 1700 civilistov, med temi mnogo žensk in otrok, ki so se vozili na ladji Lancastria, ki so jo potopile nemške bombe 16. julija v bliži- ni St. Nazaire. Vsega skupaj pogrešajo s te ladje 2,800 oseb, toda mislijo, da so jih mnogo re- šili Nemci.

Francoska ladja Meknes je bi- la zadeta in potopljena od nem- škega torpednega čolna ob južni angleški obali. Ladja je vozila 1200 francoskih častnikov in vo- jakov iz Anglije domov v Fran- cijo. Utonilo je okrog 300 voja- kov in častnikov. Ladja je ime- la vidne znake, da je to franco- ska ladja.

Davke plačujejo

Okrajni avditor Zangerle na- znanja, da je okraj Cuyahoga plačal za prvo polovico letošnje- ga leta \$25,949,000 v davkih, v čemer so izvzeti davki za osebno lastnino. Vsota plačanih davkov je letos za \$1,700,000 večja od lanske.

Balinarska tekma

V nedeljo 28. julija se bo vrši- la na prostorih SND v Maple Heights, O. balinarska tekma med domačimi društvu. Prija- telji tega zanimivega športa so prijazno vabljeni, da pridejo gledat.

Pozdravi

Mr. in Mrs. Charles Tercek, 717 E. 155th St. pošljata vsem prijateljem in znancem najlep- še pozdrave iz Montreal, Kana- da. Posetila bosta tudi znane- nito kanadsko mesto Quebec.

Zadušnica

V nedeljo ob enajstih se bo brala v cerkvi sv. Kristine peta sv. maša za pokojno Jennie Kranz v spomin 3. obletnice njene smrti. Sorodniki in prijate- lji so prijazno vabljeni.

Bilo srečno!

Jutri ob osmih se bosta poro- čila v cerkvi sv. Pavla na Char- don Rd., Euclid, O. gđ. Ema Gorše iz poznane Goršetove dru- malne, 970 E. 207th St. in Edvard Perko iz Muskoka Ave. Vse naj- boljše v novem stanu!

S tem je najbolj udarjena Japonska, ki je odvisna sa- mo na Zed. države za staro železo.

Washington, 25. jul. — Pred- sednik Roosevelt je postavil em- bargo na izvoz starega železa in petrolejskih produktov. Pred- sednik se je poslužil pri tem po- stave, ki mu dovoljuje prepove- dati izvoz municije in raznega vojnega materiala, kar je po- trebno za narodno obrambo de- žele. Petrolej in staro železo sta vitalnega pomena za vojno. Kar se tiče Evrope je dozdaj dobiva- la samo Španija še olje iz Ame- rike. Anglija je postavila bloka- do za špansko olje, ker se boji, da bi šlo to olje v Nemčijo. Isto- časno so pa Zed. države prepo- vedale izvoz olja v Španijo.

Ker je Japonska ena glavnih

nakupovalnih sil za staro železo v Zed. državah in ga ne more nikjer druge dobiti, bo s tem ze- lo udarjena. Olje lahko dobi dru- gje, železa pa ne. S tem so dobi- le Zed. države močno šibo nad Japonsko, ki je postala zadnje čase precej košata in grozi iz- gnati vse inozemske interese iz Orienta, tudi ameriške.

Nekateri mislijo, da ima ta korak predsednika zvezo z do- govorom med Japonsko in An- glijo da se zapre Burma cesta, po kateri je dobivala Kitajska svo- je potrebščine. Zed. države so radi tega protestirale, ker se je s tem zaprla Kitajcem vsaka pot dobivati potrebščine iz zunanje- ga sveta, razen iz Rusije.

Pomožni vojni tajnik Johnson je moral odstopiti, da je dal prostor republikancu

Washington, 25. jul. — Louis Johnson, demokrat, prvi pomo- žni vojni tajnik, je pod pritiskom stopil iz urada. Predsednik Roosevelt je na nje- govo mesto takoj imenoval Ro- berta Pattersona iz New Yorka. Patterson je republikanec, ena- kot kot je vojni tajnik Stimson in je bil od 2. marca 1939 sodnik okrožnega sodišča.

Johnson je moral odstopiti, ker je navajal, da si kabinetni uradniki izberejo svoje pomožne tajnike. Johnson je bil pomožni

tajnik vojnega tajnika Wood- ringa, ki je bil tudi prisiljen iti iz urada, ker ni hotel dovolj po- magati Angliji. Rekel je, da bi trpela ameriška obramba, če bi se le preveč vojnega materiala poslalo iz dežele. Sedanji vojni tajnik Stimson je zahteval, da si sam izbere svojega pomožnega tajnika in Johnson je moral iti.

Kot se sliši, bo Roosevelt po- nudil Johnsonu mesto enega iz- med svojih osebnih svetovalcev, ki mu bo poročal o napredku v obrambnem programu.

IZ RAZNIH KRAJEV PO AMERIKI

Detroit, Mich. — Frances Mezgec se je morala naglo pod- vreti operaciji in nahaja se v Women's Hospitalu. — Na obli- sku v Detroitu se nahaja mlada Josephine Lazar iz Fontane, Calif. Njeni starši so pred leti bivali v Detroitu.

San Francisco, Calif. — Pred dnevi je tu umrl za srčno hibo Marko Nemanič, star 71 let, in rojen v Božjakovem pri Metli- ki v Beli Krajini. V Ameriki je živel 53 let in tu zapušča ženo in tri omožene hčere. v Oak- landu pa brata.

Chisholm, Minn. — Rojakinja Jospina Hren, doma od Ribni- ce, je 4. julija bila na družin- skem pikniku ob jezeru, ko se je pa zvečer vrnila domov, se je zgrudila na tla in obležala m- rтва. Podrobnosti nam še niso znane. — V bolnišnicah v Du- luthu se nahaja več naših mla- dih fantov, ki so se 4. julija po- nesrečili pri voznjah z avtomo- bili.

Butte, Mont. — Anton Suš- taršič je prejel pismo od povelj- nika letalske enote v bojni mo- rari Strica Sama, ki mu spo- roča, da njegov sin Steve Suš- taršič "dela vso čast letalstvu v mornarici." Steve se je odli- koval pri nedavnih letalskih manevrih v Louisiani. Mladi Suštaršič je v letalski službi mornarice že tri leta.

Pittsburgh, Pa. — Kakor po- roča hrvaški komunistični list Radnički Glasnik, so tudi trije Hrvati in eden Srb med obto- ženimi komunisti iz Pittsbu- rga in okolice, katere je oblast- prijala zaradi sleparskih podpi-

sov na volilnih peticijah. Obto- ženci so morali položiti od \$2500 do \$10,000 kavecije predno so bi- li izpušteni iz zapor.

Buenos Aires, Arg. — "Slo- venski list," ki izhaja v Buenos Airesu, agitira za novo sloven- sko naselbino v okolici Macasa v republiki Ekvador. List piše, če organizatorji spravijo tja sto slovenskih družin, jim bo ekvadorska vlada dala večji kos sveta na razpolago. Ekvador le- ži na ravniku (ekvatorju) in vsled tega je tamkaj večno po- letje oziroma tropična vročina.

Iz bolnišnice

Svetkova ambulanca je pripe- ljala iz bolnišnice Frank Černe- ta, 658 E. 160. St. Prijatelji ga lahko obiščejo.

Tretja obletnica

V soboto ob osmih se bo brala v cerkvi sv. Vida sv. maša za po- kojno Matildo Nosse. Sorodniki in prijatelji so prijazno vablje- ni.

Seja društva Zvon

V nedeljo ob desetih popoldne se bo vršila važna redna mese- čna seja vseh članov društva Zvon. Vse člane in članice se prosi, da bodo gotovo navzoči.

Važna seja

Danes zvečer ob osmih se vr- ši redna mesečna seja dramske- ga društva "Naša zvezda." Vsi člani in članice so prošeni, da gotovo pridejo.

Jo, koliko vode!

Radi silne vročine, porabi Greater Cleveland ogromno ko- ličino vode. Včeraj so vse sesal- ke poslale iz jezera v mesto 242,685,000 galon vode.

"AMERIŠKA DOMOVINA"

AMERICAN HOME

SLOVENIAN DAILY NEWSPAPER

6117 St. Clair Avenue

Cleveland, Ohio

Published daily except Sundays and Holidays

NAROČNINA:

Za Ameriko in Kanado, na leto \$5.50. Za Cleveland, po pošti, celo leto \$7.00.
Za Ameriko in Kanado, pol leta \$3.00. Za Cleveland, po pošti, pol leta \$3.50.
Za Cleveland, po raznašalci: celo leto \$5.50; pol leta \$3.00.
Za Evropo, celo leto, \$7.00.
Posamezna številka, 3c.

SUBSCRIPTION RATES:

U.S. and Canada, \$5.50 per year; Cleveland, by mail, \$7.00 per year.
U.S. and Canada, \$3.00 for 6 months; Cleveland, by mail, \$3.50 for 6 months.
Cleveland and Euclid, by carriers, \$5.50 per year, \$3.00 for 6 months.
European subscription, \$7.00 per year.
Single copies, 3c.

Entered as second class matter January 5th, 1939, at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of March 3d, 1878.

83

No. 175

Fri., July 26, 1940

Za nadvlado na morju

Spoprijem med angleško in italijansko mornarico v Sredozemskem morju dozdaj ni bil kdove kako zanimiv. Dozdaj so bili večinoma Angleži v ofenzivi in Italijani bolj na umiku. Razen par ladij in nekaj podmornic tudi ni bilo posebne škode povzročene ne na tej ne na oni strani. Angleži so se celo popeljali na morje, da bi poiskali Italijane in preiskovali njih moč. Toda ti so se takoj zatekli v varstvo obrežnih baterij. Italijanska bojna mornarica očitno kaže, da si še vedno ne upa nad Angleže. S tem priznajo, da je Anglija še vedno nevaren sovražnik na suhem, na vodi in v zraku.

Kljub temu pa bi bil Hitler gotovo ukazal splošen napad na Anglijo takoj, ko je padla Francija, da se niso pokazali drugi meteorji na obzorju, ki so odvrnili Hitlerja od Anglije, vsaj za nekaj časa. Na pozornico je bila namreč nedavno stopila Rusija na Balkanu.

Zdaj je bilo treba predvsem ustaviti Rusijo in preprečiti vojno na Balkanu. Zato je Hitler ukazal, naj se z oblačnim zrakoplovom, Italija naj vznemirja severno afriško obrežje, Japonska pa naj malo glasneje zarožlja z sabljami tam na Daljnem Vzhodu, kar bo v veliko pomoč rimsko-berlinskemu čišču. Japonska naj začne pritiskati na Anglijo in obrne nase pozornost Zed. držav, da se bi jih ne polastila mikavna želja, da bi šle na pomoč Angliji. Kot vidimo, je ta načrt, ki ga je izdelal Hitler, dosegel svoj namen: Anglija je precej popustila Japonski in Zed. države so začele pazno motriti položaj v Orientu, kjer imajo ameriški državljani mnogo svojih interesov.

Toda najvažnejši problem se zdi še vedno Rusija in Balkan, kjer je stala že stoletja evropska smodnišnica. In prav tukaj je vprašanje nadvlade na morju, čeprav se to malokdaj prinaša v javnost. Črni oblaki so se sicer razpršili nad Balkanom, ko se je Rusija vsedla v Besarabijo in severno Bukovino. Zadnje dejanje te igre sicer najbrže še ni izigrano, čeprav so igralci pripravljeni in kulise postavljene in Rusija bo morda obstala tam, kamor je prišla, do Romunske, če ji bo obljubljeno, da bo dobila morsko ožino med Črnim in Egejskim morjem, Bospor, ali pa tudi Dardanele, čeprav bi se Stalin zadovoljil samo z Bosporom. Oblast nad to morsko ožino je od nekdanjega Rusije, ker brez oblasti v tej morski ožini je Rusija zaprtja v Črnem morju, kot je zdaj v Baltiku. Rusija hoče s svojimi ladjami ven na morje, to se pravi tam, kjer bi lahko ruske ladje plule pozimi in poleti. Zdaj ima samo eno pristanišče, ki je vse leto prosto ledu in to je Murmansk, ki je pa tako daleč na severu, da je skoro brez pomena za rusko trgovino. Ker iz Baltika ne more mimo Nemčije, hoče Stalin za vsako ceno priti do Dardanel in si priboriti izhod iz Črnega morja. Nemčija ji bo to dovolila, in se pri tem Rusom v pest smejala. Seve, to le v slučaju, če premaga Anglijo in prevzame njeno vrhovno oblast na morju.

Nemčija bo potrebovala južni izhod za svojo trgovino. Ena pot bi bila, če vzame Italiji Trst, Reko in Jugoslaviji dalmatinsko obrežje. Na ta način bi dobila Nemčija izhod v Jadranskem morju. In če bo Nemčija res vladarica v Evropi, se Italija lahko pripravi na to delitev.

Druga pot za Nemčijo bi bila pa po balkanskem ozemlju. V tem slučaju bi padli kot žrtev Jugoslavija in Grčija. Nemčija bi si zgradila vodno pot od Donave pri Beogradu južno do Salonika v Egejskem morju, ki je jako pripravno pristanišče za trgovino in tudi za bojno mornarico. Iz tega pristanišča bi Nemčija lahko obvladala izhod iz Dardanel in Rusija bi bila prav tam, kjer je danes, zaprtja v Črnem morju.

Nemčija še vedno obrača oči do bogatih oljnih vrelcev v Perziji in po gornjem načrtu bi ji ne bilo treba iti po Donavi do Črnega morja, in skozi Dardanele. Ne, te naj ima Rusija in lahko ima tudi ustje Donave. Nemčija bi brodara s svojimi ladjami do Beograda, od tam po izkopani vodni poti do Salonika, skozi Egejsko morje, skozi Suez v Rdeče morje in Indijski ocean.

To so najbrže Hitlerjevi načrti za slučaj, če bi Rusija zahtevala Dardanele, hoteč s tem imeti Nemčijo podložno. Toda za enkrat je Anglija še vedno najsilnejša moč na morju. Dokler ni Anglija strta, še vedno kontrolira izhod iz Baltika, prehod v Sredozemsko morje, Rokavski preliv in skandinavsko obrežje.

Zdaj bomo videli kmalu silen boj med Anglijo in Nemčijo za nadvlado na morju. Trenutni problem za Nemčijo je, če more njena sila na suhem premagati angleško premoč na morju. Če se ji to posreči in potem prevzame Nemčija vso nadvlado na morju, dojene k temu še svojo nadvlado na suhem, pa bo nastal kaos, ki bo ogrožal mir po vsem svetu za dolgo dolgo let. Potem bo nastalo vprašanje: ali bo Nemčija premagala ves svet, ali pa se bo ves svet združil proti Nemčiji.

Pet velesil bo igralo glavno vlogo: Zed. države, Nemčija, Rusija, Japonska in Anglija s svojimi dominijoni. Vprašanje bo, kako si bodo te velesile stale druga proti drugi, ali druga ob drugi. Vse ne bodo pri eni skledi jedle, to je gotovo. Tedaj, ljudje božji, ne bo prijetno na svetu. Tedaj gotovo ne bo pet krav za en groš.

BESEDA IZ NARODA

O romanju v Lemont

Piše A. Grdina

(Nadaljevanje)

To poročilo naj bo bolj za kratek čas, kako sem zamudil vlak in potoval brez skupine z mojo sopotovalko Mrs. Terezi Kmet, poprej Jakšetova, 73-letno materjo, katero sem zjutraj pozabil peljati na postajo z drugimi.

Ker sem imel v Lemontu obljubljeno, da bom v soboto, 13. julija zvečer kazal slike, sem hotel na vsak način tje tudi dospeti o pravem času. Nanesel je pa slučaj tako, da naj bi se še tako zaobljubil, da bom potoval z romarji z vlakom, je vendar prišlo tako, da mi ni tega bilo nikakor mogoče doseči.

Moje opravilo v soboto popoldan je bilo tako važno, da sem moral ostati do popoldna doma. Radi moje pozabljivosti je ostala pa tudi Mrs. Thereza Kmet, ki je že imela vozni listek. Kaj naj narediva, ker sva oba hotela biti z njimi tam ta večer? Tako nama je prišel na pomoč zrakoplov, v katerega nisva nikoli poprej imela zaupanje. Hočeš nočeš, moraš. Dogovorila sva se, da se odpeljemo po zraku, misleč, da jih bova prehitela. Odpeljala sva se 10 minut pred tretjo uro popoldan iz clevelandskega zrakoplovnega polja. Malo čudno se je nama zdelo, ko sva vstopila v čudni zračni vagon, kjer nisva bila sama. Bilo nas je polno na vseh 21 sedežih v treh vrstah po sedem oseb. Ker sva vstopila prav zadnja, sta bila še prazna samo dva sedeža v oddelku tega vozila za motorji, ki so pa zaprti, da noben ne more motiti pilotov.

Vozilo je začelo ropotati, kar je bilo znamenje za odhod. Ne vem, kako je bilo pri srečanju s Kmet, delala se je korajžna in me obgovarjala. Ko se je začel zrakoplov premikati, je malo treslo, dokler mu ni zmanjkalo tal. Ta ptič je bil podoban kakšni drugi ptici, ki nekaj pobere na tleh in s težavo nese v zrak. Čutili smo, kako se z vso silo dviga višje v zrak, tu in tam se malo nagne na stran in večkrat se tudi na kratko malo vtopi, kakor da mu tal zmanjka. To razlagajo, da je v nekaterih krajih zrak redkejši in se takoj zopet dvigne na višino, po kateri plava naprej. To se dogaja, dokler zrakoplov ne doseže višine, ki je njemu določena. Ta višina je nad oblaki. Nikoli ne bi verjel, da plavajo zrakoplovi po tako visoki poti, da so nad megli ali kakor pravimo oblaki. Ko smo se že en čas vozili, smo se že malo okorajžili in pozabili, da smo v zraku; za tem smo začeli srečavati male meglice, ki so nam privzdale naproti malo nižje pod nami.

Od daleč smo pa gledali oblake, kako sijajno lepo isti ležijo v zraku, ki je enakomerno vse na okrog ravan, kakor da ležijo ti oblaki na mizi ali na vodi, ki je mirna. To opazovanje je bilo za naju največji čar. Med vožnjo smo videli zemljo, razven kadar so oblaki tako zgosteni nam to preprečili, vendar so se od časa do časa razredčili. Večkrat so bili pa tako gosti in na debelo, da so izgledali kakor mali hrbčki, na katere se sijalo sonce in naredilo iz teh oblakov čaroben pogled, kakor da gledamo hribe, ki so pokriti z belim snegom. To je bila čudovitost za naju in jaz sem ponavljal: "Glejte čudo, glejte, kako je vse imenito naredil in uredil najprvo Bog, ki je ustvaril nebo in zemljo in potem človeka, ki je vse tako modro izrazil stvarstvo narave." Enako bo občudoval in storil tudi vsak drugi potnik ki bo potoval na

prvem zračnem potovanju.

Nekaj se mi je zdelo, da so pri vsem tem zrakoplovu znašli tudi nekaj imenitnega. Namreč to, da se iz zrakoplova ne more videti višine kakor je v resnici. V to morajo biti narejena stekla v oknih, da skrajšajo višino od zemlje do zrakoplova. Zemljo ali vodo v jezeru smo vedno videli in ni se nam zdelo visoko, toda, ko so bili pod nami oblaki, vem, da smo bili dovolj visoko v podnebnju, to vem tudi radi tega, ker mi je na dihanju nekaj manjkalo, kakor da se nahajam tam kje v visoki Coloradi pri Rev. Trunku v Leadvilli.

Ko smo vstopili v zrakoplov, je dospela do vsakega potnika postrežnica in mu pripela preko života pas in ga tako pritrdila; takrat si človek misli, če se bomo mogoče prekucavali v zraku kakor učeni pilotje, vendar ni bilo najmanj kaj sličnega. Pod nogo smo pa dobili mehke podložnike za noge, to najbrže zato, če bi moral zrakoplov pristati nenavadno, da se na noge lahko človek bolj opre. Potem je nama dala postrežnica karte za pisanje kamorkoli in kolikorkoli, dala nam je različnih in lepih kart, za katere ni bilo potreba plačati in ne niti za znamke. Potem sem bil za posteljen s pisanjem prvi v zgodovini nad oblaki, da se mi bo v življenju prigodilo kaj takega bi ne bil nikoli pričakoval. In dogodilo se je.

Moja spremljevalka, Mrs. Kmet je bila zelo kratkočasna in nič se ni bala, rekla je: "Se tem in tem napiši karte." Toda najino vozilo je bilo prehitro. Kar naenkrat se začno kazati čikaški nebotičniki in naše vozilo se je nižalo in nižalo k zemlji kakor škrlanček, ki poje svojo pesmico nad senožitje in se spušča k svojemu gnezdu. Tedaj bi se še rada vozila, vsaj še tako dolgo naprej, da bi občudovala izumitelja tega zrakoplovnega letanja. Mrs. Kmet je večkrat ponovila: "Hvala Bogu, da smo srečno dospeli."

Sedaj sva bila iz visocine ponížana, iz mirnega podnebnja, sva pristala in se znašala v ropotanju čikaških avtomobilov in vlakov. Ko izstopite iz zrakoplova, že tam čakajo taki avto busi za 12 ljudi, ki vas peljajo za en dolar, kamor hočete. Zrakoplovno polje se nahaja na 63. cesti, to je od Chicaga proti Lemontu. Midva sva menila, da bova na kolodvoru srečala naše sopotnike in sva hitela na Union kolodvor. Žal, da so se bili že odpeljali ravno malo poprej. Tako sva se potem vozila za njimi z busom in so tudi samo malo časa pred nama dospeli v Lemont.

Ko dospete v Lemont, je vsaka skupina sprejeta s potrkavanjem brezijskih zvonov. Veselja je bilo veliko, pa tudi malo pritožbe. To in to ni bilo tako kot bi želeli, toda misel na božjopota je zadovoljila vse.

Prenočevanju na slami

Nič za to, še kako je bilo imenitno. Še doma sem računal, da bom prenočeval na senu v Lemontu, uresničilo se je. Kakor vedno, se mnogi ne oddolijo na potovanje ob času, ker ne vedo, kako bo z vremenom in drugimi okolnostmi. Navadno pa je tako, da se koncem vse dvigne. Tako je bilo tudi z nami. Na postaji se nam je pridružila skupina Slovencev iz Pittsburgha pod vodstvom Mrs. Cadonič; te so nam sporočile prepozno, koliko jih bo in tako so dospeli v soboto zjutraj na postajo še taki, ki niso poprej kupili voznih listkov. Torej nas je dospelo v Lemont 87 namesto 50, kakor smo jim naznanili za prenočevanje. Prihitieli so pa tudi iz drugih krajev na isti

način in v obilici, nekateri celo že nekaj dni poprej. Vsi so pa hoteli prenočiti v Lemontu. Potrebovali bi tam torej Učeni Zveličarja, da bi ta stanovanja blagoslovil, kakor je blagoslovil ribe in kruh za množice v Galileji. Na vprašanje za stanovanje so odgovarjali namenjiki takole: "Kdor je prej prišel, tistemu smo prej obljubili." Očetje frančiškani so vse storili, da so nam oskrbeli za prenočišča. V zadnjih dneh so v starem stanovanju podrli vse sobne stene in iz tega napravili velike dvorane. V dvorane so potem nanesli sena in slame. Vse to bi bilo O. K., da ni bila ona noč tako mrzla, kakor v februarju mesecu.

Razume se, da ni bilo na razpolago odeje, vsaj ne take kot bi jo to noč vsak potreboval. Vprašam pa tudi vsakega: "Ali se spominjate, da bi kdaj poprej ob času 13. in 15. julija bilo mraz?" Vselej smo se bali samo vročine in tem času in ne mraza. To pot nas je pa zares zeblo in to vso noč. Stiskal sem se k nekemu moškemu, s tem sva se vlegla za tanko rjuho, podzglavnika tudi nisem imel; to pa, kar je bilo pod kostmi, je bilo precej trdo, ni bila omlačena slama, ker tista je bolj mehka. Tako smo to priliko izrabili malo za pokoro in malo pa za šalo.

Najbolj zanimivo je pa bilo zjutraj, ko so začele ženske krtačiti svoje povrtnike, ki so se isti navzeli dlake iz novih takozvanih "blanketov." Bolj ko so krtačile, bolj se je to vdolbilo v obleko. Drug drugega so krtačili med tem pa šalili.

Ni vzelo dolgo, ko je božje sonce prišlo na pomoč in nas rešilo zime. Ogrelimo smo se prav dobro in še senco smo iskali pod hrasti. Neprijetnosti, ki si so se nam poprej zdele ožutljive, so tako izginile kakor megla, ko nanjo sonce posije. Bili smo vzradošeni od sijajnega cerkvenega programa in reda, ki je vladal drugače. Priznati moramo, da je bila vsestranska postrežba kar najbolj točna in pa okusna jedila so ženske pripravile.

Da se ni nekaterim pajom mudilo nazaj radi dela v ponedeljek, bi vsa skupina ostala še dan ali dva več v Lemontu, tako so pa drug drugega potegnili seboj. Ostalo je pa vseeno še veliko posetnikov. Nekateri so se razšli na obiske v še druga mesta.

Mi smo se pa vrnili zopet na svoje domove in naša skupina je bila končno prav vesela in zadovoljna s potovanjem.

Častitim očetom frančiškonom čestitamo, da so po tolikem trudu in trpljenju do sedaj v tako skromnem stanovanju, kjer so morali prestati toliko silnega mraza v zimskem času in drugače niso imeli nobenih ugodnosti, naj jim bo od sedaj ugodnejše. Naj bi samostan sedaj sprejemal številne mladeniče v šolanje za duhovski stan. Slovenski Lemont je za nas vse Slovence širom Amerike; rojaki, bodite mu v podporo, kajti tu se bo najdalje ohranila slovenska beseda in pa vera naših očetov. Bog dal še večkrat se srečati v Lemontu!

Anton Grdina, Cleveland, O.

P. S. Ker je bil ta praznik zgodovinski, se mi je videlo potrebno posneti slike od vsega, kar je bilo važno za v dokaz tega praznovanja.

Slika se začneja od kraja do zaključka praznovanja. Medtem sem posnel tudi slike nekaterih pomembnih oseb. Da so dospeli na praznovanje tudi od daleč kakor iz Minnesote in Colorada, sem slikal v družbi glavnih odbornikov KSKJ tudi 81-letno mater Mrs. Brinc iz Eveletha, Minn., ke je bila v družbi s sinom, ki je glavni urednik imenovane jednote.

Slike bodo ob priliki pokazane v naselbinah, ob letu pa lahko tudi v Lemontu. A. G.

Piknik "Kantarčkov"

V nedeljo, dne 28. julija priredi mladinski pevski zbor "Kantarčki" piknik na prostorih doma Zapranih Slovencev na Dennison Rd. Občinstvo je vladno vabljen, da se udeleži tega piknika, kajti to bo edini piknik, katerega priredi Jutrovska naselbina.

Na programu je petje "Kantarčkov" in vesele družbe, izvrstna godba za ples pod vodstvom Zabukovec fantov, najboljša pijača vseh vrst in najfinjši prigrizki. Posebnost pa bodo štrklji katerih bo tudi vseh vrst, namreč dolenskih, kraških, gorenjskih in ameriških. Toraj ako še niste imeli prilike pokusti vseh teh vrst štrkljev, ne smete zamuditi te prilike v nedeljo. Godbeniki, kuharice in natakariji pravijo, da so pripravljene, da sto procentno postrežejo vsem prijateljem "Kantarčkov."

Prostori vam bodo gotovo ugajali, kajti nudijo krasno senco v najhujši vročini. Na razpolago so balinarske krogle za ljubitelje balincanja. Lepa plesna dvorana za one, ki se radi vrtijo ob veselih polkah in valčkih. Na teh prostorih vsakdo lahko najde zabavo, da se zabava celi dan, ne samo en popoldan in večer.

Glede transportacije, da se olajša prijateljem, ki nimajo svojih avtov, da jim ne bo treba presedati na pouličnih vozovih je zbor preskrbel, da bo vozil izpred Slovenske delavske dvorane na Prince Avenue bus. Bus odpelje izpred Slovenske delavske dvorane točno ob 2. uri popoldne in vas popelje naravnost na prostore piknika. Zvečer pa odpelje iz prostorov piknika krog 8. ure in vas pripelje nazaj k Slovenski delavski dvorani. Cena za vožnjo tja in nazaj je samo 30c in upam, da se prijatelji poslužijo te lepe vožnje za to nizko ceno.

Za en popoldan zabave in razvedrila, posetite piknik mladinskega pevskega zbora "Kantarčki" na prostorih doma Zapranih Slovencev na Dennison Rd. Na svidenje v nedeljo, 28. julija. Ančka Traven.

(KAZIPOT: Z avtom vozite naravnost po Dennison do W. 68th St. doma ker poleg doma je na razpolago velik prostor za parkiranje. Z poulično se peljite po Dennison Rd. do W. 65th St. in potem je par minut hoda po Dennison do doma ali prostora za piknik.

Slike v Euclidu

Pred dobrim mesecem je klub Ljubljana in Slovenski društveni dom na Reher Ave. v Euclidu izvedel veliko letno praznovanje kakor po običaju vsako leto ob istem času.

Letos je imelo praznovanje poseben pomen, v načrt so vzele da počaste slovenskega pesnika Valentin Vodnika.

Ker se je praznovanje izvršilo v navzočnosti mnogo občinstva je klub sklenil, da se o tej slavnosti posname filmska slika celotnega programa, kar je podpisani tudi naredili.

Ta film je last kluba in bo prvič prikazan v soboto večer 27. julija.

Poleg te slike pa bodo pokazane še druge slike, ki so bile posnete pred leti potom aktivnosti kluba Ljubljane, vse slike so zelo zanimive in kratkoročne. Lahko rečem, da je že tisoče oseb v teh slikah posnetih, ki so eno ali drugo leto prisostvovali v akciji letnih programov kluba in društvenega doma.

Poleg teh imenovanih slik so pa še druge, kakor njihovi vrtovi in domače življenje družin, pri tem pa še več novih slik v kolikor bo dopuščal čas.

Slikam bosta seveda na čelu tudi novo izvoljeni župan in

Miss Ljubljana. Predstavila bo pričela točno ob osmih sliko župana Simsa in družiniki, ki so vodili ta delo, med njimi pa kar nekaj izvolitev v kampanji.

Pridite da vidite sebe in drugega kakor da se nahajate v Hollywoodu v Californiji. mlj. Anton Gr so

Zveza dr. Najsv. Imena

Vljudno se naznanja, da nedeljo 28. julija tri-mesečja in sicer pri fari sv. Vidja in se prične ob treh popoldnih Pridejo naj vsi predstavniki niki in blagajniki ter po stopnika od vsakega društva. Razume se, da glavni odbor bo ves navzoč. Vabljeni tudi ostali člani, da se udeležijo. Pred seboj imamo delo, to je, priprava za 28. avgusta, ko bomo imeli Slo Baragov dan.

Gotovo bo ta ali oni omenjeni dan kakšno opravilo. Prosil bi vas, da žite drugo, ker je ta seja zna. Društvo Najsv. Imena nam bo prvo in najbolj po društvo izmed vseh drugih štev.

Kakor je za vsakega član prvi in najpotrebnejši krament sv. krst, tako naj vose in najpotrebnejše društvo nas vse katoličane Najsv. Imena.

Zavarovalnica je dušna r telesa, kajti duša ostane vi večno, a telo umrje. Priž, naša dolžnost, da poleg rd vedno skrbimo tudi za svoj umrjorčo dušo. Na sejalj, z šstva Najsv. Imena se tako utrujemo v katoliških reno ter se ohrabrimo, da mog premagovati vse slabosti in ložnosti poslabšati se imajo volj v slabi tovarišiji, v pog tako pogosto zaidemo.

Veri sovražni časopisi smo no trudijo, kako bi nas potrdtrgati od cerkve in veripote katoliškega prepričanja. In če ne bomo imeli dobrihliških sestankov, se kaj prigodi, da postanemo mlačnost, tedaj je že nevdazgubimo vero v Boga štovanje do cerkve in dušnekov. Ko enkrat izgubimo bodaj smo že brezverci, kar lo za nas največja nesreča. Zato pridite v nedeljo velike dne vsi na sejo v šolo živlvehovnikov navzočih. o vr Jacob Resnik, predal.

Če verjamete al' pa ne

Pravijo, da so imeli stelnju ni in tam okoli zelo pom, k božje poti pri Novi Stifli doživ romali pobožni Bločani in telju vaščani na to prelepo bota so morali ostati Sodražma, da so varovali češplje bonclje pred bloškimi in Tam doli je bilo namre mnogo prej zrelo kot na planoti.

Oni dan je prišla v naš opravku neka slovenska dinja, ki mi je rekla, ko je uradne zadeve končane: "Ta teden bo pa najkaj ne?" "Moj bo, to vem, če bo pa ne vem." "Šur da bo! Vaš bo v mojej pa v petek. Mara se boste godovali na čelu se lahko mastili s kakšnim čapsom, meni bo pa bolj m ker bo ravno na petek. Ne pa štrklje jedla," se je voljno nasmejala in šla. Tova ni vedela, da bi vsak čas zamenjal porkčapše vsega za eno pravdansko skledo ljev.

WINNETOU

Po nemškem izvirniku K. Maya

ine vem. Slonel sem trdo ob
sotora in čul šum, ki mi je
bil živ. Posvaril sem stražo
so privreli ven, smo bili
na nogah."

kateri ušel?"
Obeden. Prešel sem mrt-
tudi mulat je poleg.

misli sem si, da bo moj
in z Morganom drugačen."

ne reci, Sam! Imaš vsaj
vest, da si ga ubil v bo-
akor se spodobijo za pošte-
westmana!"

druga ni rekel. Tiho je
in zarezal dolgo zaželjene
maščevanja v kopito svo-
ke.

ko je bil gotov, je dejal:
kole —! Sedaj so mašče-
ki sem jih ljubil, Charley!
delo je storjeno! Sedaj
grem! Smrt naj pride po
ra Sama, danes ali jutri."

ni! Kristjana sva! Prid-
nova: Bog jima naj bo mi-
v sodnik!"

ell! Nočem ju sovražiti
stran groba! Naj bo —!
ma bo odpuščeno!"

gi dan smo pokopali Al-
Ker nismo imeli krste,
avili truplo v bizonove ko-
soni so postavili iz skal in
nja piramido, v njo smo
rajnega Marshala. Vr-
ramide pa sem pritril le-
riž, znamenje, odrešenja.

egard me je prosil, naj spre-
svim nekaj besed ob grobu
jaj, zmolim očenaš. Ginjen
aknu izpolnil željo, molče in
rebno so stali rdeči bojvni-
ng nas ter po našem zgledu
ostami sklenili roke, ko smo

v pogrebu smo ostali še te-
ni pri dobrih šošonih. Ho-
si smo na lov, gledali bojne
nasn počivali.

potem smo se vrnili v San-
tisco.

II.
Debili Walker.

ogokrat je še po teh dogo-
zelenela prerija in so po-
neli listnati gaji savane,
a zim je premagalo solnce

dnem gorovju, duh prerije
bode me je klical na divji
leto za letom sem se nje-
nu klicu odzviljal in prišel
veliko vodo. Mnogokaj sva

živela z Winnetouom, mno-
šč. mi doživel še tudi sam, kar
o vredno, da bi vam pripo-
redal.

ker sem to knjigo posebej
til spominu najboljšega si-
lečega plemena, bom o dru-
vojih doživljajih na div-
napadu pripovedoval ob odru-
prilika. Knjigo, posvečeno

mu ljubemu, najboljšemu
telju, pa naj sklenem z do-
mom, ki sva ga zadnjega sku-
doživela in ki je mojemu
telju prinesel prerano

sem tistokrat že skoraj le-
ni doma, zaposlen z delom za
tega založnika. Slučajno

nekoč potoval v Hamburg
pravkih in spotoma naletel
manca iz Amerike. Iz St.

sa je bil in lepe dneve sva
leti preživela na lovu po
ščenih bregovih Misissipija.

it je bil, zelo bogat, in koj
e ponudil, da mi plača vož-
če ga spremim v St. Louis.

lgo že nisem dihal svobode
prezračnih ravninah zapo-
repenenje po preriji me je

abito z vso silo, časa sem
dovolj, — vdal sem se, ob-
in nemudoma brzojavil

ov po puške in po drugo svo-
premo.

et dni pozneje sva že plula
veliki vodi.

tovala sva v St. Louis in se
ekaj tednov zakopala v go-
e ob spodnjem Missouriju.

atelj se je nato vrnil domov

v St. Louis, sam pa sem se pe-
ljal v Omaha, odkoder sem mi-
slil z vlakom prodreti globlje na
zapad.

Namenjen pa sem bil v Skal-
no gorovje in posebej v tisti del
Skalnega gorovja, ki ga danda-
nes imenujejo Yellowstone National Park.

In tja gori sem moral potova-
ti.

Poznal sem Skalnno gorovje od
Frazer Riverja do prelaza Hell
Gate, od North Parka do pušča-
ve Mapimi, tisti del gorovja, ki
leži med prelazom Hell Gate in

North Parkom, torej približno
šest stopinj zemeljske širine, ti-
sti pa mi je bil še čisto nepoz-
nan. In prav tisti predel Skal-
nega gorovja je najzanimivejši

in pokrajinski najlepši: Trije
Tetoni, gorovje Wind River,
South Pas in posebej še svet ob
izvirkih Yellowstona, Snake Ri-
verja in Columbia Riverja.

Svet tam gori je še prava pri-
stna in nedotaknjena divjina.
Nihče se ni hodil po tistih kra-
jih, le bežni Indijane ali pa

smrti kljubujući lovec si veči
upa v tiste nedostopne gore in
soteske.

Gigantski zid Skalnega goro-
vja obdaja te divjine, ciklopi, se
ti zdi, so ga zgradili, ne roka,
pest Stvarnikova je tod delova-
la. Temni, neprodni pragozdi

krijejo doline in soteske, grisly
je njihov neoporočeni gospodar.
In za temi zidovi ležijo skrivno-
sti in čuda stvarstva, kakršnih

ni najti več v Ameriki in menda
tudi ne drugod po svetu. Pekel
se odpira, zemeljska skorja je
na nešteti mestih prevrtna, bi

rekel, in po teh skrivnostnih ro-
vih valovi in se kuha, vre in se
kadi, žveplene sopare sikajo iz
zemlje, ogromni geysjerji bruha-
jo z oglušajočim bobnenjem vre-
lo vodo in soparo iz razbeljenih

zemeljskih globlin v tresoč se
zrak. Ves svet je kakor en sam
vulkan z nešteti žreli.

Vsak korak te lahko zanese v
smrt. Zemeljska skorja je tod
tenka in varljiva, izpodjedena
in zrahljana, vsak hip se ti lah-
ko vdere, res na vulkanu stojš.

Onstran tega pekla pa se ti
odpira bajni planinski svet krog
Yellowstone jezera, višave, ogr-
njene s smrekovimi gozdovi, glo-
bokih canonov, vratolomne gorske

stene, pošastno oblikovane ska-
le — cel raj prirodnih lepote na
malem kosu sveta, bajnolepa de-
žela, ki ji ni najti enake na sve-
tu.

Mr. in Mrs. Frank Kovačič,
4121 St. Clair Ave. vabita vse
Ančke in druge prijatelje v so-
boto 27. julija. Bomo servirali
mlade piščance, postregli bomo
tudi z dobrim pivom in vinom
in drugimi dobrotami. Tudi god-
ba bo prve vrste za zabavo. Se
priporočamo za obilen obisk

Mr. in Mrs. Frank Kovačič.

Vabilo
Danes večer na sveže ribe, ju-
tri pa na domače klobase ter ki-
slo zelje. Oba večera bo svirala
izvrstna godba. Poleg tega lah-
ko dobite lepo darilo. Za obisk
se priporočamo

Victor in Josephine Kosič
1245 E. 55th St.

KRIZMAN'S MARKET
6030 St. Clair Ave.
Near East 61st St.

Specials For Friday and
Saturday, July 26 and 27

Liver, Hearts, Kidneys, lb. 10c
Veal Breast, lb. 12½c
Smoked Spare Ribs
(domače) 12½c

Smoked tongues
(domače) lb. 25c
Domače klobase, lb. 25c
Sveži vampi, 2 lbs. for ... 15c
Dobra mast, 3 lbs. for ... 25c

Mr. in Mrs. Frank Kovačič,
4121 St. Clair Ave. vabita vse
Ančke in druge prijatelje v so-
boto 27. julija. Bomo servirali
mlade piščance, postregli bomo
tudi z dobrim pivom in vinom
in drugimi dobrotami. Tudi god-
ba bo prve vrste za zabavo. Se
priporočamo za obilen obisk

Mr. in Mrs. Frank Kovačič.

Vabilo
Danes večer na sveže ribe, ju-
tri pa na domače klobase ter ki-
slo zelje. Oba večera bo svirala
izvrstna godba. Poleg tega lah-
ko dobite lepo darilo. Za obisk
se priporočamo

Victor in Josephine Kosič
1245 E. 55th St.

KRIZMAN'S MARKET
6030 St. Clair Ave.
Near East 61st St.

Specials For Friday and
Saturday, July 26 and 27

Liver, Hearts, Kidneys, lb. 10c
Veal Breast, lb. 12½c
Smoked Spare Ribs
(domače) 12½c

Smoked tongues
(domače) lb. 25c
Domače klobase, lb. 25c
Sveži vampi, 2 lbs. for ... 15c
Dobra mast, 3 lbs. for ... 25c

SPECIALS

Friday - Saturday

New Potatoes, 10 lbs. 19c

Fresh Roll Butter, lb. 29c

Pure Lard, lb. 5½c

Tomato Catsup,

4 large bottles 25c

Fels-Naptha Soap,

10 Bars 39c

Life-Buoy Soap,

3 Bars 16c

Ice Cold Watermelon

every Day at Lowest

Prices.

SPECH FOOD STORE

1100 E. 63rd St.

POSEBNOSTI ZA TA
TEDEN

Grahasti piščanci, od 4 do 5

ft. težki, po 28c

Grahaste kokoši 25c

Teletina za pohat 28c

Čista domača mast 11c

Pot roast 22c

Sliced bacon 21c

Svinjska rebra 15c

Male suhe šunke 17c

Novo domače kislo zelje 6c

Najboljše domače suhe klobase.

Se vljudo priporočam vsem

gospodinjam,

ANTON OGRINC

6414 St. Clair Ave.

Henderson 1126

JE DRUŽINSKI

ljubljenec

Se hočete prikupiti

svoji družini. Naro-
čite priložen karton

za doma z šestimi

steklenicami Pepsi-
Cola danes. Je okus-
na, da prekaša vse.

Pa varčna ... ker

vsaka steklenica dr-
ži 12 polnih unč.

25c

6 BOTTLES

6 BOTTLES

Pepsi-Cola

BIGGER - BETTER

JOIN THE SWING TO PEPSI-COLA

PEPSI-COLA BOTTLING CO. OF CLEVELAND, 1738 East 30th St.

Stanovanje se odda

Lep ostanovanje 5 sob in ko-
palnica v bližini Hough Ave. in
E. 73rd St. se da v najem s 1.avgustom. Najemnina \$25.00
mesečno. Za natančen naslov se
obrnite na August Kollandra,
6419 St. Clair Ave. (176)

Hiša v naem

Odda se v najem hiša 7 sob v
bližini dveh prog ulične železni-
ce in cerkve. Odda se odrasli
družini pod zelo ugodnimi pogo-
ji. Poizve se po 4. uri na 797 E.
156th St.

Farma naprodaj

Proda se 27 akrov farma, ki
se nahaja dve milji južno od
Madisona, O. Jako dobra zem-
lja in dobro ohranjeno poslop-
je. V hiši je elektrika in plin.Na prostoru je hlev in nova ga-
raža. Pet akrov je trte in tudi
mnogo sadnega drevja. Zame-
nja se tudi za hišo. Kdor jepripravljen na to kupčijo, naj
se zgleda pri Antonu Strojnu,
Hubbard Rd., North Madison,
Ohio. (176)

Lepa prilika

Proda se rabljena oprema za
beauty parlor. Jako poceni. Ni
treba nobene gotovine takoj; na
lahka odplačila. Pokličite HEN-
derson 5631. (176)

Ignac Slapnik, st.

CVETILČAR

6102 ST. CLAIR AVE.

Henderson 1126

BODITE PREVIDEN VOZNIK

Mnogo nesreče se pripeti radi pokvar-
jenih oči. Dajte si pregledati oči, da
se boste počutili varne. Vid mora biti
tak, da lahko razločite številke na me-
tru brzine, da vidite, kako hitro vozite.Imamo 30 let izkušnje v preiskovanju
vida in umerjanju oči. Zadovoljni bo-
ste v vsakem oziru.

EDWARD A. HISS

lekarna-farmacija in optometrične
potrebščine

7102 St. Clair Ave.

SLOVENSKO PODJETJE

BLISS ROAD COAL &
SUPPLY CO.

Najboljši premog in drva.

Pokličite KENmore 0808

22290 ST. CLAIR AVE.

Naprodaj

Proda se gostilna na dobrem
prometnem prostoru, 1188 Nor-
wood Rd. Proda se radi bolezn. Ima
ponovljene permite D 1 in
D 2. Kdor se zanima, naj se
zglasi na zgornjem naslovu za
več pojasnila.

(Jul. 18, 19, 20, 22, 26).

ZAKRAJSEK FUNERAL HOME, Inc.

6016 St. Clair Ave.

Telefon: ENdicott 3113

ZADRUŽNE POSEBNOSTI

danes in jutri

LIFEBUOY SOAP, 3 za 17c

S P R Y, velik 49c

L U X Toilet Soap, 3 za 17c

POP, vseh vrst, petinka ... 5c

TIGER ZIP, hladilna

mehka pijača, ... 3 za 10c

SLOVENSKA

ZADRUŽNA ZVEZA

667 E. 152nd St.

16201 Waterloo Rd.

712-14 E. 200th St.

VICTOR - BLUEBIRD - DECCA

SLOVENSKO GRAMOFON-

SKE PLOŠČE

se dobi pri

Snow Bros. Radio Co.

13914 St. Clair Ave.

Velika zaloga električnih produk-
tov do najnižjih cenah.

VOCALION - COLUMBIA -

BRUNSWICK

Vprašajte za MR. JOHN CERNE

TREBUSNE PASOVE IN

ELASTIČNE NOGAVICE

imamo v polni zalogi. Pošljamo

tudi po pošti.

MANDEL DRUG CO.

15702 Waterloo Rd., Cleveland, O.

Oblak Furniture Co.

TRGOVINA S POHIŠTVOM

Pohištvo in vse potrebščine

za dom

6612 ST. CLAIR AVE.

Henderson 2978

MI DAJEMO IN ZAMENJAMO EAGLE ZNAMKE

THE MAY CO.



SAMO 5 DNI

Posebni julijski prihranki na

PEQUOT PERCALE
RJUHAH

Narejene iz fine, mehke, gladke
tkanine ... uporabne in močne.
Stkane iz dolge bombažne pavole.
Vse imajo patentirane "tabs" za
naglo izbiro prave mere.

Mere 81x99 ali 72x99
Izključeno v Clevelandu
pri The May Co.

1.39
vsaka

Večje mere 81x108 in 72x108,
posebno po 1.54
Prevele za blazine: Mere 45x36 ali 42x36,
posebno po 35c

Hemstitched rjuhe 30c več
Hemstitched prevleke 15c več
Sprejemno poštna ali telefonska naročila
... pokličite CH. 3000
DOMESTICS ... FOURTH FLOOR

Spend Happy Days at
CEDAR POINT
on Lake Erie



THE FINEST VACATION RESORT
ON THE GREAT LAKES

Its world-famous white, sandy beach extends
seven miles along the blue waters of Lake Erie.

Enjoy HOTEL BREAKERS with its new lounge
and rotunda. One thousand comfortable out-
side rooms. Moderate rates. Excellent meals.

ALL SPORTS, including Tennis, Boating,
Fishing, Riding, Golf. Many new attractions.

ENDLESS FUN for the entire family for a
day, a week-end or entire vacation. Ideal
for conventions and outings.

Easy to Reach via U. S. Route 6, Ohio 2, in the
center of Ohio's Lake Erie Vacationland. Free
parking for 6,000 cars. Garage facilities. Con-
venient rail or bus connections to Sandusky.
Steamers from Cleveland and Detroit.

OPEN JUNE 8 to SEPTEMBER 2 • ASK FOR FOLDER
CEDAR POINT-ON-LAKE ERIE • SANDUSKY, OHIO



DANCE NIGHTLY in beautiful New Ball-
room to famous name bands such as
Ted Weems, George Olsen, Hal Kemp,
Sammy Kaye, Jan Savitt and others.

Sigrid Undset:

KRISTINA — LAVRANSOVA HČI

VENEC

Jaz za svojo osebo pa smatram šele tedaj človeka za norca in bedaka, ako se pozneje svojega početja kesa; dvakrat bedak in norec vseh norcev pa je, kdor si domišlja, da bo še kdaj videl pivske bratce, čim bo dediščina zapravljena.

"Morda Ulvhildi kaj ni prav?" je preko sobe vprašala Ragnfrid, ki se je bila ob otrokovi postelji nemirno presedla. "Ne, dobro spi," je rekla mati in pristopila k Aashildi in Kristini, ki sta sedeli ob ognjišču. Obstala je, se oprla z roko na ročico pri dimnici in se zazrla gospe Aashildi v obraz. "Tega Kristina ne razume," je dejala.

"Res da ne," je odgovorila gospa Aashild. "Sicer se je pa tudi molitev naučila, še preden jih je mogla razumeti. Ko človek potrebuje molitve ali sveta, mu navadno ni do tega, da bi se učil ali skušal doumeti."

Ragnfrid je zamišljeno namrščila črne obrvi. Njene svetle, globoko ležeče oči so bile v takih trenutkih podobne dvema jezicoma pod temnim gozdnim poljem — je vedno mislila Kristina, dokler je bila še majhna — ali pa je morda slišala, da je kdo tako dejal. Gospa Aashild jo je pogledala s svojim lahnim nasmeskom na licu. Ragnfrid je sedla na rob ognjišča, vzela vejo in začela drezati v žerjavico.

"Kdor pa požene dedščino za zgolj malopridne stvari — in nato odkrije zaklad, ki bi zanj rade volje dal življenje, kako ga mora gristi njegova nespamet, mar ne?"

"Ni trgovine brez izgube, Ragnfrid," je rekla gospa Aashild. "Kdor pa hoče dati življenje, naj ga le tvega, samo gleda naj, da si bo zanj kaj pridobil." Ragnfrid je potegnila gorečo vejo iz ognja, upihnila plamen in zaslonila žareči konec z roko, tako, da ji je krvavo rdeče sijalo izmed prstov.

"Ah, to so samo besede, besede in zopet besede, gospa Aashild."

"Sicer pa tudi ni mnogo stvari, Ragnfrid, ki bi bile vredne, da si jih človek kupi za tako ceno," je rekla ona, "za ceno svojega življenja namreč."

"Pač," je živo rekla mati. "Moj soprog," je zašepetala skoraj neslišno.

"Ragnfrid," je zamolklo rekla gospa Aashild. "Tako je mislilo že marsikatero dekle, ko je skušalo prikleniti nase moža in je zato žrtvovalo devišstvo. Brala pa si gotovo tudi zgodbe o možeh in dekletih, ki so dali Bogu vse, kar so imeli, ko so se zaprli v samostane ali pa odšli goli v puščavo in so se pozneje kesali. Seveda, pobožne knjige imenujejo nespametne. Vendar bi bilo grešno misliti, da jih je Bog pri kupčiji opeharil."

Ragnfrid je sedela nekaj časa čisto tiho. Tedaj je rekla gospa Aashild:

"Pojdiva, Kristina, čas je, da greva nabirat rose za Ulvhildino jutranjo kopel."

Dvorišče je ležalo belo in črno v luninem soju. Ragnfrid je šla z njima med hlevi do lese ob zeljniku. Kristina je videla, kako je stala ob plotu in se vsa tenka in črna naslanjala nanj, dočim je sama stresala roso z velikih ledeno mrzlih zeljnatih listov in z gub Marijinega plaščka v očetovo srebrno kupo.

Gospa Aashild je molče stopala poleg Kristine. Šla je z njo le zato, da bi jo varovala, kajti puščati otroka ven samega v ta-

ki noči ni dobro. Vendar vsebuje rosa več moči, če jo nabere čista deva.

Ko sta se vrnili k lesi, je bila mati že odšla. Kristina je trepetala od mraza, ko je podala ledeno mrzlo kupo gospe Aashildi. Stekla je v svojih mokrih čevljih v gornjico, kjer je spala z očetom. Že je imela nogo na prvi stopnici, kar je stopila Ragnfrid iz sence pod mostovžem. V rokah je držala skodelico s kadečo se pijačo.

"Na, pogrela sem ti malo piva, hčerka," je rekla mati.

Kristina se ji je veselo zahvalila in pritisnila ustnice na rob posode. Tedaj jo je vprašala Ragnfrid:

"Kristina, kajne da ni greha ali brezbožnosti v molitvah gospe Aashilde in v drugem, česar te uči?"

"Tega bi nikakor ne mogla verjeti," je odgovorila deklica. "V vseh je ime Jezusovo in Device Marije ali kakega svetnika —"

"Česa te pa uči?" je spet vprašala mati.

"Oh — o rastlinah — in kako se zagovarja kri, če hudo teče, bradavice in bolne oči pa molji v obleki in miši v shrambi; in katere rastline naj se trgajo na soncu in katere imajo moč v dežju. Molitvic pa ne smem nikomur praviti, da ne bodo ob moč," je naglo pristavila.

Mati je vzela izpraznjeno skodelo in jo postavila na stopnice. Nenadoma je objela hčerko, jo krepko stisnila k sebi ter jo poljubila. — Kristina je začutila, da so bila materina lica mokra in vroča.

"Bog in naša ljuba Gospa naj te čuvata in branita pred vsem hudim. Midva z očetom imava edinole še tebe, ki se te še ni doteknila najina kriva sreča. Ljubo, ljubo moje, nikar ne pozabi, da si očetovo najdražje veselje."

Ragnfrid se je vrnila v zimsko hišo, se slekla in zlezla v posteljo k Ulvhildi. Ovila je dete z rokami in položila svoj obraz tik njenega, da je začutila toploto Ulvhildinega telesa in ostri duh po potu, ki je vel od njenih vlažnih las. Ulvhild je kot vselej krepko in mirno spala po Aashildinem večernem napoju. Omamno je dišalo po materni dušici, ki je bila nastlana pod rjuho. Kljub temu Ragnfrid dolgo ni mogla zaspati in je strmela v malo svetlobno marogo na stropu, kjer je mesec sijal v roženico na dimnici.

Na drugi strani sobe je ležala gospa Aashild, vendar ni Ragnfrid nikdar vedela, če spi ali bedi. Nikdar še ni omenila znanstva, ki ju je nekdanji družilo — in to je Ragnfrido močno plašilo. Zdelo se ji je, da jo še nikdar poprej ni tako bridko trla skrb in mučila srčna tesnoba, čeravno je vedela, da se bo Lavransu docela vrnilo zdravje in da bo Ulvhild ostala pri življenju.

Zdelo se je, da se gospa Aashild z velikim veseljem pogovarja s Kristino, in z vsakim dnem se jo je deklica tesneje oklepala. Nekega dne, ko sta šli nabirat zelišča, sta sedeli v bregu na tratici pod meliščem. Odtod sta videli na dvorišče v Formu, kjer se je rdeče svetil jopič Arnete Gyrdsona; prihajal je bil z njima, da bi čuval njuna kopnja, dokler bosta v rebri nabirali zelišča.

Dalje prihodnjik

1924



1940

NAZNANILO IN ZAHVALA

Globoko užaloščeni in s potrjim srcem naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem prežalostno vest, da nas je v najlepši mladosti za vedno zapustila naša preljubljena in nikdar pozabljena hčerka in sestra

MARGIE KAMBER

ki je sprevidena s svetimi zakramenti v cvetoči mladostem življenju nepričakovano nanaglomala izdihnila svojo nežno dušo dne 25. junija, 1940 v najlepši dekliški dobi, stara šele 16 let. Rojena je bila v Clevelandu, dne 16. januarja, 1924.

Po opravljeni sveti maši v cerkvi sv. Vida, smo jo položili k večnemu počitku v sveži prerani grob dne 28. junija, 1940 na Calvary pokopališče.

Globoko hvaležni se štejemo dolžni, da se prirčno lepo zahvalimo Rev. Max Sodji za spremstvo iz Frank Zakrajšek pogrebne kapele in za opravljene cerkvene pogrebne obrede.

Želimo se tudi posebno prirčno zahvaliti Mrs. Henrika Rackar, Mr. Steve Rackar, Mr. Steve Kamber in hči Mary, Mrs. Mary Habat, Miss Mihela Trost, Mr. William Murphy in vsem drugim, ki so nam bili v pomoč in tolažbo na en način ali drugi v teh najbolj žalostnih in težkih dnevih. Kakor tudi lepa hvala vsem, ki so jo prišli pokropiti in moliti ob krsti ter vsem, ki so z nami čuli, se udeležili svete maše in jo spremili na njeni prezgodnji zadnji zemeljski poti na pokopališče.

V globoki hvaležnosti naj velja naš: prirčna zahvala vsem, ki so v zadnji pozdrav s krasnimi vencami okrasili krsto naše ljubljene hčerke in sestre, in sicer: Mr. in Mrs. Stanley Rackar in družina, Mr. in Mrs. Steve Rackar in družina, Mr. Frank in John Penko, Mr. in Mrs. Steve Kamber in družina, Mr. in Mrs. John Habat in družina, Mr. in Mrs. John Laseak, Mr. in Mrs. Mike Kocjan in družina, Mr. in Mrs. George Tabak, Mr. in Mrs. Lou Hoffert, Uncle Cheerio, Mr. in Mrs. John Kaučič in družina, Miss Betty Dzurik, Mr. in Mrs. Charles Alberts in družina, Mr. Draga Perich in družina, Mr. in Mrs. Joseph Metlika, Dr. Safran družina, Mr. Karl Kokal, Mrs. E. Wilson in Rita Wilson, Mr. in Mrs. George Pincevich, Mr. in Mrs. J. B. Mihaljevich, Mr. in Mrs. Tino Modic, Girls Club, William H. Murphy & Co. and Employees, Mr. Matt Arko, Mr. Frank Mergec, Mr. Walter Pearman, Mr. John Milich, Mr. Joe Gladinovich, Mr. Rudolph Uyenich, Mr. John Pernich, Mr. in Mrs. Emil Bukovec, Mr. in Mrs. Joseph Vidmar, Mr. Dominic Lusin, Mr. Ed. Stronisky, Mr. Henry Starin, Messrs Frank, Tony in Mike Vuk, Messrs Iggy, Tony in Joe Ucakar, Messrs Ed, John in Frank Hocevar, Mr. Vic Dobie, Mr. Leo Antosek, Mr. Sam Garland, Mr. Jack Purcell, Mr. Henry Pastwa, Mr. George Krasovec, Mr. in Mrs. Hoffman in Margie, Mrs. F. Babnik in družina, Mrs. Eva Langer in družina, Mr. in Mrs. Victor Vokac, Mr. in Mrs. Frank Jurca Jr., Mrs. Alma Reynolds, Mr. Paul Urban, Mr. in Mrs. George Cenda, Misses Jean in Dolores Jurca, Kenneth, Evelyn in Charles Reynolds, Ruth Evan, Jeannie Boucha, Eleanor Pashley, Mr. in Mrs. Matt Grsetich in sin Joe, Mr. in Mrs. Jack Dragan in družina, Mr. in Mrs. George Kamber in družina, Mr. Robert Ingersol, Mr. in Mrs. Louis Kojundzich in družina, From Friend Cutic, Mr. in Mrs. Joseph Stampfel Sr., Mr. in Mrs. John Parac, Mr. Ed Biehl, Mr. Gil Smith, Mr. Ed Seamon, Mr. Jack Bradey, Mr. Ed Seamon Jr., Mr. in Mrs. C. O. Dougherty, Mr. in Mrs. Frank Cerkenik in družina, botra Mrs. Frances Laseak.

Najiskrenejšo zahvalo izrekamo sledečim, ki so darovali za svete maše za predrago pokojno: Rev. Andrew Andrey, Miss Mary Kamber, Mr. Joe Habat, Mr. Matt Penko, Mr. in Mrs. John Laseak, Mr. in Mrs. John Luzar, Miss Frieda Luzar, Mrs. Mary Marinko, Mr. in Mrs. George Plazibot, Mr. in Mrs. John Stih, Miss Ann Purcell, Mr. in Mrs. N. Bohar, Mr. in Mrs. Frank Hocevar Sr., Mrs. Frances Ulcakar, Mr. Joseph Shock, Mike in Victoria Ruter, Mr. in Mrs. Joseph Zulich in družina, družina J. M. Brodnik, Miss Helen Dobritch, Mr. John Dobrich, Mr. in Mrs. Fred Blatnik, Mr. Eddie Fink.

Našo prirčno zahvalo naj prejmejo oni, ki so dali svoje avtomobile na razpolago za prevoz spremljevalcev na pokopališče in sicer: Mr. Steve Rackar, Mr. Frank Kamber, Mr. Emil Bukovec, Mr. Nick Brajnovic, Mr. Ollie Murphy, Mr. Joseph Adamovich, Mr. Sam Newberry, Mr. Ralph Newberry, Mr. Joseph Pastoreich, Mr. Mike Vuk, Mr. Marko Klanac, Mr. John Hocevar, Mr. Jos. Shock, Mr. John Bernicevic, Mr. C. O. Dougherty, Mr. Leo Boncha, Mr. Paul Malina, Mr. Joe Vidmar, Mr. Ed Aldrich, Mr. Ed Seamon Jr., Mr. W. Murphy, Mr. Frank Umek, Mr. Mike Ruter, Mr. in Mrs. George Stipich, Mr. Anton Suhadolnik, Mrs. Alma Reynolds, Mr. Al Ganor, Mr. in Mrs. R. Budimer, Boys from Latimer Motors. — Nadalje tudi iskrena zahvala gg. Ed Stronisky, Frank Vuk, Vic Dobie, Jack Purcell, Henry Pastwa in Ed Hocevar, ki so nosili krsto ter spremili in položili pokojno k večnemu počitku v prerani grob. — Enako tudi iskrena hvala njevim prijateljicam Misses Antonia Matjasic, Anna Habat, Margie Langer, Fannie Fink, Mary Sivic in Mary Kamber, ki so ji v blag spomin izkazale zadnjo čast kot častne spremljevalke krste. — Prav lepo se želimo zahvaliti Mr. J. B. Mihaljeviču za ganljiv poslovilni govor ob svežem grobu. Obenem tudi lepa hvala vsem, ki so nam poslali pismeno sožalje.

Iskreno se želimo zahvaliti Frank Zakrajšek pogrebniemu zavodu za vso prijazno postrežbo in naklonjenost in za lepo urejeno in izvrstno vodstvo pogreba. Slučajno, če se je kakšno ime pomotoma izpustilo, prosimo oprostjenja ter se jim ravno tako prirčno zahvaljujemo.

Preljubljena in nikdar pozabljena hčerka in sestra, kratko je bilo Tvoje življenje in bridka je bila ločitev, ko si se morala v cvetu življenja za vedno ločiti od nas. Komaj si dozorela nežni dekliški dobi, že je prišla nemila smrt in zahtevala od nas najdražje ter nam odvzela življenje naše ljubljene in drage hčerke ter sestre. Ohranjena boš za vedno v sladkem spominu pri vseh, ki so Te poznali in ljubili, zlasti pa pri svojih dragih. Močno potrti in žalostni nad Tvojo bridko izgubo Ti želimo, da počivaš mirno v prezgodnjem grobu in uživaj nebeško veselje in lahka naj Ti bo rodna zemlja.

Zalujoči ostali:

JOSEPH in JULIA KAMBER, starši
IRENE, sestra
FRANK in JOHN, brata
In številno sorodnikov tukaj in v stari domovini

Cleveland, Ohio, 26. julija 1940.

ROJEN 1871

UMRL 1940



NAZNANILO IN ZAHVALA

V globoki žalosti naznanjamo vsem sorodnikom, znancem in prijateljem prežalostno vest, da smo bili nad vse ljubljene moža in nikdar pozabljenega očeta

John Cimperman

ki je po dveletni mučni bolezni, previden s svetimi zakramenti, izdihnil svojo blago dušo in mirno v grobu zaspal 12. junija, 1940, v starosti 68 let. Doma bil iz vasi Nerede, fara Rob pri Velikih Laščah. Večnemu počitku smo ga položili 15. junija, 1940, opravljeni sv. maši z adužnici v cerkvi Marijinje Oznanjenja v West Parku in potem na Calvary pokopališče.

Tem potom se želimo v globoki hvaležnosti srčno lepo zahvaliti vsem, kateri ste nam stali ob strani ob tej žalostni uri. Hvala lepa Rev. Father John Kelly-u za podeljene sv. zakramente za umirajočega, za opravljene pogrebne cerkvene obrede in za ga spremili na Calvary pokopališče. Hvala tudi Father Francis Thome za tako številne obiske v ležni.

Prirčna hvala vsem, ki ste ranjkega hodili obiskat v njegovi bolezni. Posebna hvala njegovim sinovom in njih ženam, ki so mu izkazali toliko dobrote. Tako tudi hčeram, ki so mu tako potrpežljivo strežile in ga skrbno negovale v težkih dnevih.

Hvala lepa Ančki Palčič, ki je bila ob uri smrti z nami in v vseh žalostnih in težkih dnevih. Račun tako tudi Frank in Karolina Klaus ter Franka Louise Godic, ki ste nam prvi pomagali in nas tolažili v teh težkih urah.

Hvala lepa vsem, ki ste ga prišli kropiti, ki ste čuli in molili ob njegovi krsti in ki ste se udeležili tako velikemu številu sv. maše in pogreba.

Globoko hvaležni se želimo iskreno zahvaliti vsem, ki so v blag spomin pokojnemu položili krasne vence, da je izgledalo kot v raju. Žalibog, ne moremo zapisati imena vseh, ker jih je preveč, zato nam oprostite.

Prirčno hvalo naj prejmejo darovalci za svete maše, katerih ni bilo malo. Nikdar si nisem mislil, da imam toliko prijateljev. Bodite prepričani, da ste boste pozabljeni.

Lepa hvala vsem, ki ste dali toliko svojih avtomobilov brezplačno na razpolago pri pogrebu.

Iskrena hvala naj velja društvu Presvetega Jezusovega, št. 172 KSKJ za krasen venec, za namo in za tako veliko udeležbo pri pogrebu ter za toliko hitro izplačilo posmrtnine.

Srčna hvala tudi društvu Valentin Vodnik, št. 172 SDZ in društvu Slovenski Sokol, ki ste izkazali toliko čast in sožalje za pokojnim in tako hitro izplačilo posmrtnine.

Posebno se želimo zahvaliti nosilcem krste, ki ste položili k zadnjemu počitku. Iskrena hvala grebnemu zavodu Frank Zakrajšek in Sinovi za prijazno postrežbo in naklonjenost ter za tako urejen pogreb.

Nadalje se lepo zahvaljujemo vsem, ki ste hodili osem večerov po pogrebu moliti za ranjkega.

Najprirčnejša hvala še enkrat vsem skupaj, katerikoli je kaj storil za nas in za blagor pokojnega. Ostali bomo vam hvaležni do zadnjega zdihljaja.

Tebi pa, preljubljeni in nepozabljeni soprog, oče, ki Te je Bog poklical od nas k sebi, v globoki žalosti želimo, da počivaš v miru v zasluženem počitku. Speninjali se Te bomo v molitvi. V duhu boš vedno med nami in Bog Ti naj bo dober plačnik. Počivaj v miru v tuji zemlji in na svidenje v večnosti.

Spavaj mirno v zemlji tuji,
Dragi oče in soprog,
V raju svetem duši Tvoji,
daj plačilo dobri Bog.

Kmalu nam tudi ura bije,
da za Tabo pridemo,
saj vse na sveta je minljivo,
svidenje nad zvezdami.

Zalujoči ostali:

MARIJA CIMPERMAN, soproga.
JOHN, ANTHONY, FRANK, LOUIS, sinovi.
MARY, poročena Vehar; JENNIE, ANNA, BEATRICE, poročena Vihar; TARA, poročena Glau in HELEN, hčere.
Trije bratje in dve sestre v stari domovini in več sorodnikov tukaj in v stari domovini.

Cleveland, O., 26. julija, 1940.